



VIELFALT. DAS BESTE GEGEN EINFALT.

INTERKULTURELLE WOCHEN 2016 im Landkreis Darmstadt-Dieburg und in der Stadt Darmstadt

3. September bis 13. Oktober 2016

Veranstaltungen





*„Erfahrung lässt sich nicht
an einem einzigen Ort sammeln.“*

Ganda

„Vielfalt. Das Beste gegen Einfalt“

So lautet auch dieses Jahr das bundesweite Motto der Interkulturellen Wochen, an denen sich der Landkreis Darmstadt-Dieburg bereits zum neunten Mal in Folge beteiligt.

In der Zeit vom 3. September bis zum 13. Oktober stehen erneut zahlreiche Feste, Lesungen, Vorträge, Filmvorführungen und Fachveranstaltungen im Landkreis Darmstadt-Dieburg und in Darmstadt auf dem Programm.

Es freut mich sehr, wie viele Kommunen, Vereine, Verbände und Initiativgruppen die Interkulturellen Wochen in unserer Region unterstützen und mittragen. Die Vielfalt und Weltoffenheit unseres Landkreises und der Menschen, die hier leben, spiegelt sich unmittelbar in der bunten Mischung der Beiträge innerhalb der Interkulturellen Wochen wieder.

Ich lade Sie Alle ganz herzlich ein! Kommen Sie und machen Sie mit, lernen Sie neue Menschen kennen, besuchen Sie Ausstellungen und kosten Sie Leckereien aus anderen Ländern.

Seien Sie dabei! Es lohnt sich!

Ihre

Rosemarie Lück

Sozial- und Jugenddezernentin



3. bis 30. September 2016

„Aus aller Welt“

Fotoausstellung von Rolf Hellerbach im Rahmen der Veranstaltungsreihe „Vielfalt verbindet – Unterschiede sind unsere Stärke“ der Volkshochschule Darmstadt-Dieburg, www.ladadi.de/vhs

Dieburg VHS im Landratsamt, Albinstraße 23

Veranstalter VHS Darmstadt-Dieburg

10. September 2016

14–18 Uhr

„Bunte Welt in Roßdorf“

Begegnungsfest mit Flüchtlingen

Programm: Weltmusik live, interkularische Küche und buntes Programm für Groß und Klein

Roßdorf Grillplatz an der Kubig, Brunnersweg 50

Veranstalter Asylkreis Roßdorf und
Koordinationskreis Asyl Darmstadt

12. September 2016

19.30 Uhr

Lesung „Unerwünscht“

In ihrem Buch erzählen die iranischen Brüder Sadinam von ihrer Flucht aus dem Iran nach Deutschland. Jahrelang lebten sie in Flüchtlingsunterkünften, und ihr Asylantrag wurde ein ums andere Mal abgelehnt. Anfang 2012, 16 Jahre nach ihrer Ankunft in Deutschland, erhielten sie die deutsche Staatsangehörigkeit. Sie geben Einblick in die Odyssee der Einwandererfamilie, und wie aus drei Teenager schließlich Abiturienten und Studenten an Elite-Unis wurden.

Eintritt 10 € / Schülerinnen/Schüler 8 € (Kartenvorverkauf in der Bücherinsel, Markt 7 in Dieburg)

Dieburg Bücherinsel, Markt 7

Veranstalter Bücherinsel Dieburg in Kooperation mit dem Interkulturellen Büro des Landkreises Darmstadt-Dieburg



18. September 2016 bis 8. Oktober 2016

„Angekommen?!“

Gezeigt werden Teile der Ausstellung „Asyl ist Menschenrecht“ von Pro Asyl, ergänzt durch Fluchtgeschichten von Menschen aus Alsbach-Hähnlein.

Das Rahmenprogramm zur Ausstellung wird zeitnah angekündigt unter www.asyl-alsbach-haehnlein.de und www.museum-alsbach-haehnlein.de.

Alsbach-Hähnlein Museum in der Altstadt, Gernsheimer Straße 36

Veranstalter Museumsverein Hähnlein, Asylverein Alsbach-Hähnlein und das WIR-Projekt „Zusammen sind wir bunt“ der Diakonie Darmstadt-Dieburg

19. September 2016

18.30 Uhr

Filmvorführung „Die Jesiden – ihre Riten, ihr Glaube, ihre Form des Lebens“

Dokumentarfilm der in Reinheim lebenden Regisseurin Faranak Ahmadi aus dem Nordirak. (Originalton Kurdisch/Farsi mit englischem Untertitel)

Reinheim Rathaus (Sitzungssaal), Cestaplatz 1

Veranstalter Internationales Büro der Stadt Reinheim und Caritasverband Darmstadt e.V.

19. bis 23. September 2016

Ausstellung „Hornhaut auf der Seele“

Die Geschichte zur Verfolgung der Sinti und Roma in Hessen.

Ausstellungseröffnung am **19. September um 19 Uhr** mit anschließender **Filmvorführung „Land in Sicht“** Nach einer Flucht um die halbe Welt sind Abdul, Brian und Farid in einem abgelegenen Asylbewerberheim im kleinen Ort Bad Belzig gestrandet. Von hier aus suchen sie nach Wegen in die deutsche Gesellschaft. Anstelle von Betroffenheit rückt der Film die unfreiwillige Komik dieses Aufeinandertreffens in den Blick.

Nachholtermin aus den Interkulturellen Wochen 2015.

Ober-Ramstadt Rathaus, Darmstädter Straße 29

Veranstalter Koordinierungsstelle Bündnis für Familie der Stadt Ober-Ramstadt und DGB Ortsverband in Kooperation mit dem Hessischen Landesverband der Sinti und Roma



20. September 2016

17 Uhr

Filmabend „Interkulturelle Begegnungen“

Für Kinder ab 6 Jahren und Familien

„Kick it Like Beckham“ zeigt die Geschichte zweier Mädchen, die ihre Liebe zum Fußball offen über die Erwartungen ihrer Familie stellen.

(Spielfilm, GB/BRD 2002, Filmdauer 112 Minuten, Eintritt frei)

Babenhhausen Sophie-Kehl-Heim, Sophie-Kehl-Weg 1

Veranstalter Kinder- und Jugendförderung Babenhhausen in Kooperation mit dem Interkulturellen Büro des Landkreises Darmstadt-Dieburg

21. September 2016

20.30 Uhr

Filmabend „Die Schüler der Madame Anne“

Ein Leben im Pulverfass: die 11. Klasse des Pariser Léon Blum Gymnasium ist im wahrsten Wortsinn vielfältig. Doch tummeln sich hier viele, die wissen, dass sich der Rest der Welt nicht für sie interessiert. (Filmdrama, FR 2014, Filmdauer 105 Minuten, Karten an der Kinokasse, FSK 12). Filmvorführung im Rahmen der Veranstaltungsreihe „Vielfalt verbindet – Unterschiede sind unsere Stärke“ der Volkshochschule Darmstadt-Dieburg. Kurs-Nr. 01-02-6102, www.ladadi.de/vhs

Münster Kaisersaal, Lichtspiele, Darmstädter Straße 23

Veranstalter VHS Darmstadt-Dieburg

22. September 2016

9.30 Uhr

Buntes Frühstück mit internationalen Speisen

Vielfältig und bunt soll das Frühstücksbuffet werden, zu dem die Kita am Stadtpark einlädt. Eltern werden gebeten typische Speisen aus ihrem Herkunftsland mitzubringen.

Reinheim Kindergarten am Cestasplatz 1

Veranstalter Kita Cestasplatz Reinheim



22. September 2016

15–17 Uhr

2. Interkulturelles Spielefest

An zahlreichen Stationen wird ein Mix aus sportlichen und intellektuellen Aufgaben geboten, darunter auch Boule-spielen des Club de Petanque. Für das leibliche Wohl ist ebenfalls gesorgt.

Dieburg Jugendcafé, Auf der Leer 16

Veranstalter Jugendcafé Dieburg in Kooperation mit dem Asylkreis Dieburg und Dieburger Schulen

22. September 2016

20 Uhr

„Islam und Islamismus“

Vortrag von Ibrahim Ethem Ebrem, Autor und Referent der Bundeszentrale für politische Bildung.

Alsbach-Hähnlein Kulturtreff, Alte Bergstraße 78

Veranstalter Asylverein Alsbach-Hähnlein, Museumsverein Hähnlein und das WIR-Projekt „Zusammen sind wir bunt“ der Diakonie Darmstadt-Dieburg

23. September 2016

14.30 Uhr

Internationales Café

Die Kita St. Sebastian lädt alle Eltern und interessierte Menschen ein miteinander ins Gespräch zu kommen.

Eppertshausen Kindertagesstätte St. Sebastian,
Kurt-Schumacher-Straße 40

Veranstalter Kita St. Sebastian, Eppertshausen

23. September 2016

11.30 Uhr

„Kulinarisches aus verschiedenen Ländern“

Eltern mit Migrationshintergrund bereiten Köstlichkeiten aus ihren Ländern zu, die im Familienzentrum verkauft werden. Gäste sind herzlich willkommen und eingeladen, die Speisen vor Ort zu essen oder auch mit nach Hause zu nehmen.

Münster Familienzentrum St. Michael,
Gerhart-Hauptmann-Straße 11

Veranstalter Familienzentrum St. Michael, Münster



23. September 2016

15–17.30 Uhr

Interkulturelles Mädchenfest

im Mädchentreff Pfungstadt

Internationale Speisen und Getränke, Spiele und Musik für Mädchen ab 9 Jahren.

Pfungstadt Jugendraum, Kirchstraße 28

Veranstalter Kinder- und Jugendförderung Pfungstadt

24. September 2016

15 Uhr

Willkommenscafé

Internationale Leckereien, Austausch und Kennenlernen.

Reinheim Martin-Luther-Haus, Erlenweg 8

Veranstalter Ev. Kirchengemeinde Reinheim

25. September 2016

11 Uhr

Reinheim kennenlernen

Stadtführung mit Tipps und Informationen.

Reinheim Start am Museum, Kirchstraße 41

Veranstalter Stadt Reinheim

25. September 2016

13–19 Uhr

Internationales Café

Gemeinsames Kochen und Schlemmen mit internationalen Spielen und Kinderbelustigung.

Groß-Zimmern Kinder- und Jugendförderung, Am Festplatz 1

Veranstalter Soziale Betreuung der Flüchtlinge der Gemeinde Groß-Zimmern in Kooperation mit der Kinder- und Jugendförderung Groß-Zimmern

25. September 2016

15 Uhr

Ausstellung „Den Mokka nehmen wir im Salon“

Führung durch die Ausstellung mit Austausch und Verköstigung.

Reinheim Heimatmuseum, Kirchstraße 41

Veranstalter Museumsbeirat Reinheim



26. September 2016

9–12 Uhr

„Wie aus Fremden Freunde werden“

Lesung für Kinder mit der Dieburger Kinder- und Jugendbuchautorin Anna-Maria Wagener-Rohde und multikulturellem Programm.

Dieburg Stadtbücherei, Zuckerstraße 25

Veranstalter Stadtbücherei, Anna-Maria Wagener-Rohde in Kooperation mit dem Interkulturellen Büro des Landkreises Darmstadt-Dieburg

27. September 2016

9.30 Uhr

Interkulturelles Frühstück

Das Internationale Büro Reinheim lädt zum gemeinsamen Frühstück ein. Alle Gäste werden gebeten eine Speise mitzubringen.

Reinheim Begegnungsstätte, Grabenstraße 1

Veranstalter Internationales Büro Reinheim

27. September 2016

14.30–17 Uhr

„Hoffnungsschimmer“

Für Frauen und Kinder

Im gemütlichen Rahmen lädt die Beratungsstelle zur Ausstellung der Collagen „Mein Leben in 10 Jahren“ ein. Zudem soll eine gemeinsame Collage „Hoffnungsschimmer“ erstellt werden. Anschließend wird im interkulturellen Austausch das neue Projekt „Migrantinnen beraten Migrantinnen“ vorgestellt. Für Kinderangebote und Verköstigungen ist gesorgt (kostenfrei).

Um Anmeldung bis 20. September wird gebeten an migrantinnen@frauenhelfenfrauen-da-di.de.

Dieburg Beratungsstelle Frauen helfen Frauen e.V., Rheingaustraße 21

Veranstalter Frauen helfen Frauen e.V.



27. September 2016

19.30 Uhr

„DIE WEISSEN KOMMEN“

Theateraufführung der Berliner Compagnie in Roßdorf: Ein Theaterstück über Afrika. Über uns. Ein Stück über die externen Ursachen der Katastrophe(n) in Afrika.

Roßdorf Sonnensaal, Darmstädter Straße 9

Veranstalter Asylkreis Roßdorf in Kooperation mit dem Koordinationskreis Asyl Darmstadt, dem Kreisausländerbeirat und der Gemeinde Roßdorf

27. September 2016

20–22 Uhr

Fortbildung „Gelingende Kooperation mit Eltern mit Migrationshintergrund in KiTa und Schule“

Fortbildung für Erzieherinnen/Erzieher und Lehrerinnen/Lehrer. Anmeldungen unter 06157/989414.

Pfungstadt Beratungsstelle für Eltern, Kinder und Jugendliche des Landkreises Darmstadt-Dieburg, Fabrikstraße 9

Veranstalter Beratungsstelle für Eltern, Kinder und Jugendliche des Landkreises Darmstadt-Dieburg

28. September 2016

8.30–12 Uhr

Goethe speist international!

Für Schülerinnen und Schüler

Um die Einzigartigkeit der Vielfalt aufzuzeigen sowie Freundschaft und Liebe, die bekanntlich durch den Magen geht, zu ihren Mitmenschen zu stärken, kochen Intensivklassenschülerinnen und –schüler der Goetheschule Dieburg (UNESCO-Projektschule) aus 19 Nationen Gerichte aus ihrer Heimat. Sie möchten so ihren Mitschülerinnen und Mitschülern ein Stück ihrer Heimat näher bringen.

Dieburg Goetheschule, Goethestraße 10

Veranstalter Goetheschule Dieburg



28. September 2016

14–16 Uhr

Gelebte Vielfalt an der Gersprenzschule

Präsentation des Projektes „Kinder einer Welt“ des 2. Schuljahrgangs mit Musikstücken des Schulchores und Theateraufführung.

Reinheim Gersprenzschule, Friedrichstraße 22–24

Veranstalter Gersprenzschule Reinheim

28. September 2016

18–20 Uhr

„Flucht – und dann?“

Themenabend im Azubi Treff für Schülerinnen, Schüler und Auszubildende.

Pfungstadt Jugendraum, Kirchstraße 28

Veranstalter Kinder- und Jugendförderung Pfungstadt

28. und 29. September 2016

15–18 Uhr

Konolino-Nomadenzelt und ErzählTanzTheater „Raum-Vor-Stellung“

Kinder und Jugendliche erforschen mit Sprache, Tanz und Musik verschiedene Räume und entwickeln in Workshops spielerisch ihre Eindrücke hierüber, die anschließend in einer Vorstellung gemeinsam gewürdigt werden.

Dieburg Jugendcafé, Auf der Leer 16

Veranstalter Jugendförderung der Stadt Dieburg in Kooperation mit dem Asylkreis Dieburg und Konolino

29. September 2016

9.45–11.10 Uhr

„Reise um die Welt“

Fotodokumentation über die Projektwoche an der Anna-Freud-Schule.

Weiterstadt Anna-Freud-Schule, Büttelborner Weg 3

Veranstalter Anna-Freud-Schule Weiterstadt



29. September 2016

13.30–17.30 Uhr

Fachtag „Flucht und Migration – Was bedeutet das für meine tägliche Arbeit?“

Lösungen, Anregungen, Praxisbeispiele

Fachtag für Hauptamtliche in Rathäusern, von Trägern und Schulen. Anmeldungen unter interkulturellesbuero@ladadi.de.

Darmstadt-Kranichstein Kreishaus, Kreistagssitzungssaal, Jägertorstraße 207

Veranstalter Arbeitskreis Migration im Landkreis Darmstadt-Dieburg in Kooperation mit dem Bündnis „Bunt ohne Braun“

29. September 2016

19 Uhr

„Krise ohne Ende? Das politische System Griechenlands im Fokus“

Vortrag von Dr. Georgios Terizarkis (TU Darmstadt)

Darmstadt Bessunger Knabenschule, Teestube,
Ludwigshöhstraße 42

Veranstalter Griechenland-Solidaritätsgruppe Darmstadt

29. September 2016

ab 18 Uhr

„Garibaldi“ - das interkulturelle Kochstudio in der Stadtteilwerkstatt Eberstadt-Süd

Der Koordinierungskreis Asyl lädt ein zum Essen und zur Information. So vielfältig die Mitglieder im Arbeitskreis sind, so werden auch die Speisen sein. Dazu Bericht über eine Reise nach Lesbos (2016) von Johannes Borgetto.

Darmstadt-Eberstadt Stadtteilwerkstatt Eberstadt-Süd,
In der Kirchtanne 33

Veranstalter Koordinierungskreis Asyl Darmstadt, Gruppe Eberstadt



29. September 2016

20.15 Uhr

„Mein Praktikum in Kanada“ Filmvorführung

Kanadische Komödie um einen Praktikanten aus Haiti, der einen kanadischen Lokalpolitiker begleitet. Die politische Satire schildert in einem heiter komödiantischen Ton ein gesellschaftliches Dilemma, das eine ganze Nation in eine verwirrende Debatte stürzt. (Spielfilm, Kanada 2015, Filmdauer 144 Minuten, Eintritt 7 €)

Pfungstadt Saalbaukino, Lindestraße 71

Veranstalter Förderverein Kommunales Kino e.V. Pfungstadt

30. September 2016

18.30 Uhr

„Integration – was ist das und wie geht das?“

Integration ist Arbeit, bedeutet Mühe auf beiden Seiten, der der Neuankömmlinge und der der Aufnahmegesellschaft. Streit und Auseinandersetzung sind nötig, um die Gesamt-Gesellschaft neu auszutarieren.

Griesheim Gemeindehaus der Luthergemeinde, Pfarrgasse 2

Veranstalter Koordinationskreis Asyl Darmstadt in Kooperation mit dem Kreisausländerbeirat

30. September 2016

10–12 Uhr

**Discovering Darmstadt.
Darmstadt-Führung auf Englisch**

Stadtführung für alle, die mehr über Geschichte und Gegenwart der wichtigsten Sehenswürdigkeiten der Darmstädter Innenstadt erfahren möchten. Bitte bequeme Schuhe und wetterfeste Kleidung, Teilnahmegebühr 10 €, 1 Termin. Anmeldung bis 20. September 2016 (ab 12 Jahre). Kurs-Nr. 01-00-6101, www.ladadi.de/vhs

Weiterer Termin mit Führung auf Französisch erfolgt am 4. November 2016 von 10-12 Uhr, 10 €, 1 Termin. Anmeldung bis 26. Oktober 2016 (ab 12 Jahre). Kurs-Nr. 01-00-6102, www.ladadi.de/vhs

Darmstadt Shop Luisencenter, Luisenplatz 5

Veranstalter VHS Darmstadt-Dieburg in Kooperation mit dem Stadtmarketing Darmstadt.



3. Oktober 2016

Tag der Offenen Moschee

Inzwischen Tradition geworden, gibt es jedes Jahr am 3. Oktober den Tag der Offenen Moschee. An diesem Tag werden Führungen angeboten und Fragen zum Islam beantwortet.

Teilnehmende Moscheen

Darmstadt Ahmadiyya Muslim Jamaat Gemeinde Darmstadt
Gastgeber Nuur-Ud-Din Moschee, Haasstraße 1a (11 bis 18 Uhr)
mit Islam- und Quranausstellung, islamischen Gebet
(14 Uhr) und Podiumsdiskussion

Darmstadt Türkisch-Islamisches Zentrum Darmstadt e.V.
Gastgeber Emir Sultan Moschee Darmstadt (11 bis 18 Uhr)
Vortrag um 17 Uhr „Faszination Quran – Im Lichte
verschiedener Disziplinen“

5. Oktober 2016 bis 11. November

„Alltagswahrnehmungen“

Aus einem Fotoprojekt von Flüchtlingen aus Mühlthal im Rahmen der Veranstaltungsreihe „Vielfalt verbindet – Unterschiede sind unsere Stärke“ der Volkshochschule Darmstadt-Dieburg. Die Termine des Rahmenprogrammes entnehmen Sie bitte der örtlichen Presse und www.ladadi.de/vhs

Dieburg VHS im Landratsamt, Albinstraße 23

Veranstalter **VHS Darmstadt-Dieburg**

7. Oktober 2016

15 Uhr

„Berg-Begegnungsfest“ – Die ersten Schritte sind getan

12 Teilnehmerinnen aus sechs Nationen, die seit Mai 2016 an vier Tagen die Woche bei ZIBB Deutsch lernen und sich beruflich orientieren, laden Freunde, Bekannte, Neugierige zum „Bergfest“ ihres Kurses ein, um gemeinsam zu feiern, Spezialitäten aus „6 Frauen Länder“ zu kosten, mehr über die Herkunftsländer zu erfahren und miteinander ins Gespräch zu kommen.

Groß-Umstadt ZIBB – Frauen für Frauen e.V., Steinschönauer Straße 4b

Veranstalter Zentrum Information Beratung Bildung – Frauen
für Frauen e.V. – mit Teilnehmerinnen des Projektes
GeLa (Gemeinsam Leben und Arbeiten)



8. Oktober 2016

17.30 Uhr

„Mit Engagement und Wissen für Flüchtlinge“

Einladung zur öffentlichen Abschlussfeier der Ausbildung für Flüchtlingsbegleiterinnen und Flüchtlingsbegleiter mit buntem Rahmenprogramm.

Groß-Umstadt Stadthalle, Am Darmstädter Schloss 6

Veranstalter Evangelisches Dekanat Vorderer Odenwald und Diakonisches Werk Darmstadt-Dieburg

8. Oktober 2016

20 Uhr

„Flucht und Vertreibung“

Vortrag von Historiker Andreas Kossert

Alsbach-Hähnlein Bürgerhaus Sonne (Großer Saal), Hauptstraße 28

Veranstalter Asylverein Alsbach-Hähnlein, Museumsverein Hähnlein, Arbeitsgruppe „Frieden“ und das WIR-Projekt „Zusammen sind wir bunt“ der Diakonie Darmstadt-Dieburg

9. Oktober 2016

17 Uhr

Begegnungsabend mit Flüchtlingen und für Flüchtlinge

Dia-Vorführung über verschiedene Länder und Kontinente.

Erzhausen Bürgerhaus (Kleiner Saal), Rodenseestraße 5

Veranstalter Arbeitskreis für Flüchtlinge in Erzhausen (AKF)

13. Oktober 2016

19 Uhr

Integration oder der Weg in die „deutsche Leitkultur“

Vortrag von Mark Tekessidis

Anmeldung bis 4. Oktober 2016 unter vhs@ladadi.de.

Kurs-Nr. 01-01-6101, www.ladadi.de/vhs

Dieburg VHS im Landratsamt, Saal 1. Stock, Albinstraße 23

Veranstalter VHS Darmstadt-Dieburg



Konolino-Nomadenzelt

Das Konolino-Nomadenzelt wandert mit seinem Künstlerinnen-Team und dem ErzählTanzTheater Projekt ‚Raum-Vor-Stellung‘ in der Zeit der Interkulturellen Wochen durch den Landkreis Darmstadt-Dieburg.

Kinder und Jugendliche erforschen mit den Mitteln der darstellenden Künste Sprache-Tanz-Musik verschiedene Räume Zelt-Zimmer-Platz und entwickeln in Workshops spielerisch ihre Vorstellungen hiervon, die abschließend in einer Vorstellung gewürdigt werden.

Die Termine entnehmen Sie bitte der örtlichen Presse und www.ladadi.de/ikb.

Veranstalter Konolino-Nomadenzelt in Kooperation mit dem Interkulturellen Büro des Landkreises Darmstadt-Dieburg, gefördert durch das Projekt „Kulturkoffer“ des Hessischen Ministeriums für Wissenschaft und Kunst“



HESSEN



Hessisches
Ministerium für
Wissenschaft
und Kunst





INTERKULTURELLE WOCHEN

INTERKULTURELLE WOCHEN 2016 im Landkreis Darmstadt-Dieburg und in der Stadt Darmstadt

Koordination

Interkulturelles Büro des Landkreises Darmstadt-Dieburg
Jägertorstraße 207
64289 Darmstadt
Telefon 06151 / 881-2189
interkulturellesbuero@ladadi.de
www.ladadi.de/ikb



in Kooperation mit

Vorbereitungskreis der Interkulturellen Wochen
in der Stadt Darmstadt
Telefon 0163 / 1854704
j.borgetto@online.de

